



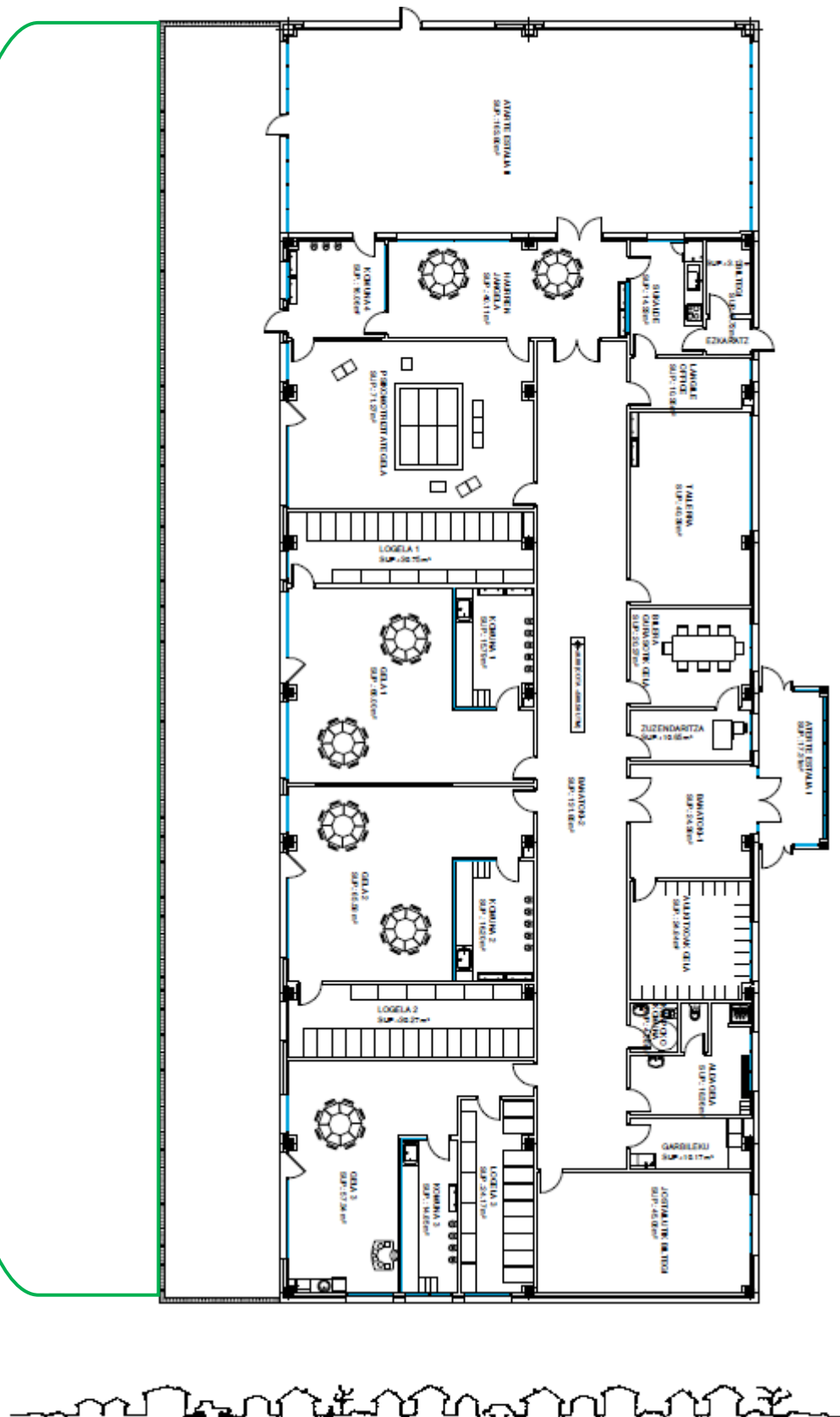
FAMILIA GIDA

2015-2016 IKASTURTEA



2015-2016 ikasturtea. Familien gida

1. HAUR ESKOLAKO ESPAZIOAK Espacios de la escuela infantil



2. 2015-2016 IKASTURTEKO EGUTEGIA

Calendario curso 2015-2016

IRAILA Septiembre

L	M	M	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

URRIA Octubre

L	M	M	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

AZAROA Noviembre

L	M	M	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

ABENDUA Diciembre

L	M	M	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

URTARRILA Enero

L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

OTSAILA Febrero

L	M	M	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29						

MAIATZA Mayo

L	M	M	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

MARTXOA Marzo

L	M	M	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

APIRILA Abril

L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

EKAINA Junio

L	M	M	J	V	S	D
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

UZTAILA Julio

L	M	M	J	V	S	D
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

ABUZTUA Agosto

L	M	M	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

 PRESTAKETA EGUNA Día de preparación
 JAI EGUNA Festivo
 EGONALDI MURRIZTUA Jornada reducida



3. HAUR ESKOLAKO ORDUTEGIA

Horario de la escuela infantil

KATTUKA HAUR ESKOLA GOIZEKO 7:30ETATIK, ARRATSALDEKO 4:30ETARA EGONEN DA ZABALIK. ORDUTEGI HONEN BAITAN, FAMILIA BAKOITZAK 4 EDO 7 ORDUKO EGONALDIA AUKERATU EGINEN DU. IKASTURTEAN ZEHAR, EDOZEIN KASUTAN, AUKERATUTAKO ORDUTEGIA ALDATU BEHARREAN AURKITZEN DIREN FAMILIAK ZUZENDARITZAN ADIERAZI BEHARKO DUTE ETA GARAIZ EZ IRISTEKO SORTU DAITEKEN EDOZEIN EGOERA EMATEKOTAN, TELEFONOZ DEITU BEHARKO DU ESKOLARA HONEN BERRI EMATEKO. ARREN, PUNTUALITASUNA ESKATZEN DA, BAI SARRERAN ETA BAI IRTEERAN ERE.

Kattuka haur eskola está abierta de 7:30 de la mañana a 4:30 de la tarde. Dentro de este horario, cada familia podrá elegir la estancia de 4 o 7 horas. Si una familia necesita por cualquier razón cambiar el horario durante el curso, deberá comunicarlo a la dirección y cuando surja algún imprevisto y no se pueda llegar en hora, deberán llamar por teléfono a la escuela. Se ruega puntualidad en la entrada y la salida.



HAUR ESKOLAKO ORDUTEGIA

Horario de la escuela infantil



SARRERA ORDUTEGIA

Horario de entrada



IRTEERA ORDUTEGIA BAZKALTZEN EZ DUTENENTZAT

Horario de salida para quien no se queda a comer



4. HAUR ESKOLAKO ARAUDIA

Reglamento de la escuela infantil

ANTOLAKUNTZA ARAUAK. Normas de organización.

- HAUR ESKOLAN EGITEN DIREN DOKUMENTAZIO DIGITALA ZEIN IDATZIA FAMILIEK BAIMENDUTA BURUTUKO DA.
 - ORDUTEGIAREN BETETZEA ETA ERRESPETATZE EZINBESTEKOA DA. PUNTUALITASUNA ESKATZEN DA, GEHIENBAT EGOKITZE PROZESUAN.
 - HAURREN ORDUTEGIETAN EDOZEIN ALDAKETA EMAN BEHAR BADA, ZUZENDARITZAN BERRI EMAN.
 - HAURRA JASOKO DUEN PERTSONA BAIMENDUA EGON BEHAR DU, ESKOLAK BANATUKO DUEN AGIRIA BETEZ. ZERRENDAN AGERTZEN EZ DEN PERTSONA BAT ETORTZEKO BADA, ALDEZ AURRETIK BERRI EMAN ESKOLAN.
 - EDOZEIN ARRAZOI DELA ETA, HAURRA EZ BADA BERTARATU BEHAR ESKOLAN BERRI EMAN. 15 EGUNEKO HUTS EGITE EZ KOMUNIKATUA EGOTEKOTAN, PLAZAREN GALTZEA EMANGO DA.
 - HAURRAK ARROPA EROSOAREKIN BIDALTZEA EZINBESTEKOA DA (SAIHESTU MESEDEZ, PETOAK, TIRANTEAK, GERRIKOAK, LOKARRIDUN ZAPATAK, BOTOIDUN PRAKAK, E.A.).
 - EDOZEIN MOMENTUTAN EMAN DAITEKEN DATU ALDAKETAREN BERRI ZUZENDARITZAN EMAN (TELEFONOA, HELBIDEA, E.A.).
-
- Toda la documentación escrita y digital de las criaturas, se realizará con el permiso de los tutores legales.
 - Cumplir y respetar los horarios es indispensable. Se ruega puntualidad, sobre todo en el periodo de adaptación.
 - Si se realiza algún cambio en los horarios de asistencia al centro, se comunicará a la dirección.
 - La persona que recogerá al niño o a la niña, tendrá que tener permiso por medio del documento que facilitará la escuela. Si ha de venir una persona que no esté en la lista, deberá comunicarse con antelación.
 - Si por cualquier motivo una niña o un niño no va a acudir a la escuela, comunicádnoslo. Si en un plazo de 15 días de no asistencia no existe ninguna comunicación al respecto, se perderá la plaza.
 - Es indispensable que las criaturas acudan con ropa cómoda (evitad, por favor, petos, tirantes, cinturones, zapatos de cordones, pantalones con botón, etc.)
 - Si en cualquier momento existe un cambio de datos de cualquier índole, comunicadlo a la dirección (teléfono, dirección, etc.).



OSASUN ARAUAK. Normas de salud.

- HAUR ESKOLAN HASTERAKOAN, FAMILIA GUZTIAK HAURRAREN OSASUN TXARTELAREN FOTOKOPIA EKARRI BEHARKO DUTE (MATRIKULA GARAIAK EKARRI EZ DUTENEK)
- HEZITZAILEAK HURRARI BOTIKAK EMATEKO, BEHARREZKOIA IZANGO DA FAMILIAK BOTIKAK EMATEKO ESKAERA BAT SINATUA AURKEZTEA, MEDIKUAK EMANDAKO ERREZETA EDO TXOSTENA ERANTSIZ, BERTAN HAURRA HAUR ESKOLAN DAGOEN BITARTEAN BOTIKA EMAN BEHARRA, DOSIA ETA MAIZTASUNA ADIERAZTEN DIRELARIK.
 - ARRETA BEREZIA ESKATZEN DUTEN GAIXOTASUNEN AURREAN, FAMILIAK JAKINARAZIKO DU HAUR ESKOLAN MEDIKUAREN ZIURTAGIRIAREN AURKEZPENAREN BIDEZ, HONEK DUEN OSASUN ARAZOA ETA HAURRARI EZARRI BEHARREKO NEURRIAK ZEINTZUK DIREN.
- ZEOZER LARRIA GERTATUZGERO HAURRA ETXARRIKO OSASUN ZENTRORA ERAMANEN DA. ERA BEREAN, FAMILIAREKIN KONTAKTUAN JARRIKO GINATEKE.
- ESKOLAZ KANPOKO ELIKAGAIK EKARTZEA SAIHESTUKO DA.
- HAURRAK BOTIKA BATI, ELIKAGAI EDOA SUSTANTZIA BATI ALERGIA EDO INTOLERANTZIA EDUKIZ GERO, FAMILIAK HAURRAREN HEZITZAILEARI IDATZIZ JAKINARAZI BEHAKE DIO HAUR ESKOLAN HASTERAKOAN EDO GAIXOTASUNAREN BERRI IZAN BEZAIN PRONTO. FAMILIAREN IDATZIAREKIN BATERA AIPATUTAKO ALERGIA JASOTZEN DUEN MEDIKUAREN ZIURTAGIRIA ERANSTEA GOMENDATZEN DA.
- HAURREK GUTXIENKO HIGIENE- BALDINTZAK BETETZEA ESKATUKO DA, BAI GORPUTZARI DAGOKIONEZ, BAI JANTZIEI DAGOKIONEZ ERE.
- IZURRITE GARAIAK (ADIB. ZORRIK) FAMILIEK ARRETA BEREZIA JARRI BEHARKO DUTE HIGIENEARI DAGOKIONEAN, BERARIAZKO PRODUKTUAK ERABILIZ MOTA HONETAKO IZURRITEAK AHALIK ETA GEHIEN EKIDITEKO ASMOZ.
- HAUR ESKOLA INFEKZIO- FOKUA IZAN EZ DADIN, HAURRAK EZ DIRA HAUR ESKOLARA EKARRIKO ONDOKO SINTOMAK AGERTUZ GERO:
 - 38 Cº BAINO GEHIAGOKO UZKI TENPERATURA EDO 37.5 Cº BESAPEKO TENPERATURA IZATEA.
 - BEHERAKOA, OHIZ KANPOKO 3 LIBRATZE BAINO GEHIAGO EGUNEAN.
 - OKA EGITEA, EZ OHIKO MODUAN.
 - ARNAS APARATUKO EDO BELARRIKO INFEKZIOK IZANEZ GERO, ANTIBIOTIKOAREKIN TRATAMENDUAN DAUDENEAN, ETA 24 ORDU PASA EZ DIRENEAN TRATAMENDUAREKIN HASI ZENETIK.
 - GAIXOTASUN KUTSAKORRAK (KONJUNTIBITISA, BARIZELA, ELGORRIA EDO BESTE BATZUK).
- BULARRA HARTZEN DUTEN HAURREI AMA BERTARATZEKO ESKUBIDEA BERMATUKO ZAIE, AMA EDOSKITZEA MANTENDU DADIN. BESTALDE, ETXETIK EKARRITAKO BULAR ESNEA EMANEN DUTE HEZITZAILEEK.
- URTEBETETZEAK OSPATZEKO, ETXEKO BIZKOTXOA EKARRIKO DA ESKOLARA.



- Al comenzar en la escuela infantil, las familias deberán aportar la fotocopia de la tarjeta sanitaria (aquellas que no lo hayan hecho en periodo de matrícula).
- Para que las educadoras suministren medicamentos, será necesario traer cumplimentada y firmada una solicitud para suministrar medicamentos, añadiendo a la solicitud la receta de pediatría o el informe médico correspondiente en la que se concrete la necesidad de suministrar el medicamento en la escuela, la dosis y la frecuencia.
 - En casos enfermedades de especial atención, las familias deberán traer a la escuela el certificado médico que señale la enfermedad que padece y las medidas necesarias a adoptar.
- En caso de suceder algo grave, se llevará a la criatura al centro de salud de Etxarri. Al mismo tiempo, se informará a la familia de lo sucedido.
- Se evitarán alimentos de fuera de la escuela.
- En caso de alergias o intolerancias a medicamentos, alimentos o cualquier sustancia, deberá comunicarse por escrito en la escuela o en el momento en el que se le detecte. A su vez, se recomienda entregar el informe médico correspondiente.
- Se exige mantener unas condiciones mínimas de higiene, tanto corporal como de vestimenta.
- En época de plagas (por ej. Piojos), las familias prestarán especial atención a la higiene y utilizarán los productos necesarios para cada caso, contribuyendo así a la erradicación de dichas plagas.
- Para que la escuela infantil no se convierta en un foco de infecciones, no se podrá traer a las criaturas si presentan alguno de estos síntomas:
 - 38 Cº de temperatura rectal o 37 Cº de temperatura axilar.
 - Diarrea, si hay tres o mas evacuaciones de lo habitual.
 - Vomitar fuera de lo que se puede considerar habitual.
 - En casos de infecciones del tracto respiratorio u oído, si están tratados o tratadas y no han pasado al menos 24 horas del comienzo del tratamiento.
 - Enfermedades contagiosas (conjuntivitis, varicela, sarampión u otras).
- Se garantizará el derecho de asistencia de la madre en los casos de lactancia materna con el fin de continuar con dicha lactancia. También las educadoras podrán suministrar la leche materna traída desde casa.
- Para celebrar los cumpleaños, se traerá un bizcocho de casa.



5. FAMILIA BATZORDEA

Junta de familias

KATTUKA OSATZEN DUGUNON ARTEAN, URTERO FAMILIA BATZORDEA OSATUKO DA (SARTZEN DIREN FAMILIA BERRIAK, IRTETZEN DIRENAK ORDEZKATUKO DITUZTE). BATZORDE HAU BILGUNE BEZALA ERABILIKO DA ZEINEK SORTU DAITEZKEN EZJAKINAK, EGONEZINAK E.A. ADIERAZTEKO FUNTZIOA IZANGO DUEN.

HORRELA, UNITATE BAKOITZAK BI ORDEZKARI BOLONDRES IZANEN DITU ETA EZ EGOTEKOTAN, ZOZKETA EGINEN DA DENON ARTEAN.

Con el objetivo de fomentar la comunicación entre todas las personas que integramos Kattuka , se creará anualmente (las familias salientes se sustituirán por las entrantes) la junta de familias que funcionará como punto de encuentro o que se podrá utilizar como herramienta para comunicar inquietudes, dudas, etc. que puedan surgir.

Para ello, cada unidad tendrá dos representantes, voluntarios y en caso de que no los hubiese, se hará a sorteo entre todas y todos.



6. EKARRI BEHARREKOA

Lo que deben traer

FAMILIA GUZTIEK, ONDORENGO MATERIALAK EKARRI BEHARKO DITUZTE KATTUKARA:

- ALDATZEKO ARROPA (BODYA, PRAKAK, KAMISETA, GALTZERDIAK, ZAPATILAK, KULEROAK...). ARROPA GUZTIEK HAURRAREN IZENA IDATZIA IZAN BEHARKO DUTE.
- BIBEROIA HARTZEKOTAN, BINA BIBEROI (BATA URARENA ETA ESNEARENA BESTEA). BIBEROIAK BEHAR BEZALA GARBITU ETA ESTERILIZATUKO DIRA HAUR ESKOLAN. TETINA HONDATZEN HASTEN DENEAN, FAMILIARI BESTE BAT EKARTZEKO ESANEN ZAIO.
- TXUPETEA ERABILTZEN DUTEN HAURREK, ESKOLAN UZTEKO TXUPETE BAT.
- URA EDATEKO EDALONTZIA. TAPADUNA EDO TAPARIK GABEKOA. ZUEN SEME-ALABEN TREBEZIAREN ARABERA.
- PIXOIHAKALAK ETA ESKUOIHAKALAK. IPURDIRAKO UKENDUA.
- ETXEKO ZAPATILAK ETA KATIUSKAK.
- TXUBASKEROA (KATTUKAN UZTEKO)
- PIJAMA, LO EGINGO DUTENENTZAT.
- HAURRAK LOTURA BEREZIA DUEN OBJEKTUA (PANPINTXOA...). HORRELA KO OBJEKTURIK EZ IZATEKOTAN, HAURRAK AUKERATUTAKO ETXEKO OBJEKTU BAT.

*HAURRAREN FAMILIA- ARGAZKI LIBURUA. HAUR BAKOITZAK BERE IPUINTXOA IZANGO DU GELAN. IPUIN HAU, ETXEAN EGINGO DUTE FAMILIEK UDAN ETA ESKOLARA LEHEN EGUNEAN ETORTZEN DIRENEAN EKARRI BEHARKO DUTE. EGOKITZEA EGITEKO OSO LAGUNGARRIA IZAN DAITEKE.

*HONETAZ GAIN, HAURRAREN ARGAZKIA ETA FAMILI ARGAZKIA POSTA ELEKTRONIKOZ BIDALI BEHARKO DUZUE IKASTURTEA HASI BAINO LEHEN.

Todas las familias deberán traer estos materiales a la escuela infantil:

- Ropa de cambio (body, pantalones, camiseta, calcetines, zapatillas, calzoncillos...). Toda la ropa deberá estar debidamente marcada con el nombre.
- En caso de tomar biberón, dos biberones (uno para el agua y otro para la leche). Los biberones se limpiarán debidamente y se esterilizarán en la escuela infantil. Cuando se estropee la tetina se pedirá una nueva a la familia.
- En el caso que utilicen chupete, un chupete para tener en la escuela.
- Un vaso para beber agua. Con tapa o sin ella, dependiendo de la habilidad de vuestra criatura.
- Pañales y toallitas. Pomada para el culito.
- Zapatillas de casa y catiuscas.
- Chubasquero (para dejar en Kattuka)
- Pijama para las que se queden a dormir.
- Objeto de apego del niño o de la niña (muñeco...). En caso de no tener un objeto de apego, un objeto que la niña o el niño elijan de casa.



*El libro de fotos de la criatura y su familia. Cada niña o niño, tendrá su propio cuento en el aula. Este cuento lo haréis las familias en verano y lo deberán traer el primer día de escuela. Puede ser muy positivo para los primeros días.

* Además, deberéis mandar una foto de la niña o del niño y otra de la familia por correo electrónico antes del comienzo del curso

7. EGUNEROKOA ETA INFORMAZIO TRUKATZEA

El diario y el intercambio de información

- GELA BAKOITZAK EGUNEROKO BAT IZANEN DU. EGUNEROKO HAU IBILTARIA DA, HAU DA, ETXERA ERAMAN DAITEKE GAUZAK IDAZTEKO, BESTE FAMILIARTEKOEK ERE IDATZI DEZAKETE ETA ESKOLAKO JARDUERAZ ERE IDATZIKO DUTE HEZITZAILEEK.
- AGENDAK. HAUR BAKOITZAK, AGENDA BAT IZANEN DU NON ETXEKO GORABEHERAK (GAUA NOLA PASATU DUEN, NOLA GOSALDU DUEN...) ETA HAUR ESKOLAKOAK (BAZKARIA, LOKULUXKA, OHARRAK...) IDATZIKO DIREN.
- HAUR ESKOLAN JASOTZEN DEN DOKUMENTAZIO DIGITAL GUZTIA ESKURAGARRI IZANGO DUZUE ZUZENDARITZAN.
- Cada aula dispondrá de un diario. Este diario es itinerante, es decir, que se puede llevar a casa para escribir cosas, cualquier familiar podrá escribir en el y la educadora también escribirá sobre las actividades de la escuela.
- Agendas. Cada criatura tendrá una agenda donde se escribirá lo fundamental de casa (como ha dormido, desayuno...) y de la escuela infantil (comida, siesta, notas...).
- Toda la documentación digital que se recoge en Kattuka la tendréis a vuestra disposición en dirección.



8. MATERIALA

Material

ERABILIKO DIREN MATERIALEN ARTEAN, EGITURATUAK ETA EGITURATU GABEKOAK EGONGO DIRA (HAU DA, HAURRENTZAKO DISEINATUA DAGOEN MATERIALA ETA HAUDENTZAT BEREZIKI SORTU EZ DENA). MATERIAL HAUEK HAUTATZERAKOAN, GARRANTZITSUAK IZANGO DIRA ZENTZU ESTETIKO, GARBITASUNA, IRAUNKORTASUNA, SEGURTASUNA, E.A. ALOR HONETAN ERE FAMILIEKIKO ETENGABEKO ELKARLANA BULTZATUKO DA.

HORRELA, ETXETIK MATERIAL EZBERDINAK EKARTZEA ESKERTUKO GENIZUEKE; ESNE BOTILEN TAPAK, HAUTS ESNE POTOAK, UR BOTILA HUTSAK, METALEZKO TAPAK, ZAPATA KUTXAK, OIHALAK, ERABILTZEN EZ DITUZUEN MOZORROAK, GILTZAK, ETA ZUEN USTETAN, AURRETIK ESANDAKO EZAUGARRIAK BETEKO DITUEN EDOZEIN MATERIAL.

Entre el material que se utilizará, tendremos el material estructurado y no estructurado (es decir, material diseñado especialmente para las niñas y los niños y el que no está especialmente dirigido para ellos y ellas). A la hora de elegir este tipo de materiales, pondremos especial cuidado en su sentido estético, limpieza, durabilidad, seguridad, etc. En este sentido se trabajará conjuntamente con las familias.

Así, os agradeceríamos que trajeseis material desde casa; tapas de botellas de leche, botes de leche en polvo, botellas de agua vacías, tapas de metal, cajas de zapatos, telas, disfraces que no utilicéis, llaves, y todo aquel material que consideréis oportuno y cumpla con las características que hemos citado con anterioridad.

**2015KO IRAILAREN 2AN TALDE BILERA EGINGO DUGU
ARRATSALDEKO 16:30ETAN.**

**El día 2 de Septiembre de 2015 haremos una reunión de
grupo a las 16:30 de la tarde.**





ARBIZU- LAKUNTZAKO UDAL HAUR ESKOLA

UHALDE KALEA Z/G

31839 ARBIZU (NAFARROA)

TFN: 948567009

info@kattuka.com

www.kattuka.com

